

**ZLECENIE<sup>1</sup> WYKONANIA BADAŃ**

Nr zlecenia nadany przez Laboratorium Badania Ścieków	zlecenie stałe		Data	
	zlecenie jednorazowe		Data	

**Zleceniobiorca:** „Wodociągi Białostockie” Sp. z o.o. w Białymstoku, 15-404 Białystok, ul Młynowa 52/1, zarejestrowana w Sądzie Rejonowym w Białymstoku XII Wydziale Gospodarczym Krajowego Rejestru Sądowego w Białymstoku pod Nr KRS 0000024985, Regon 050207647, NIP 542-020-01-22, kapitał zakładowy 165 540 000,00 zł, reprezentowany przez:

**Elżbietę Sadowską – Kierownika Laboratorium Badania Ścieków**, tel.: (85)7458340; e-mail: esadowska@wobi.pl  
**Edytę Zajkowską – Zastępcę Kierownika Laboratorium Badania Ścieków**, tel.: (85)7458342; e-mail: ezajkowska@wobi.pl

**Laboratorium Badania Ścieków, ul. Produkcyjna 102, 15-680 Białystok**

<b>Zleceniodawca</b> (nazwa, firma lub imię i nazwisko, adres)			
<b>NIP/PESEL</b>			
Nr zlecenia nadany przez Zleceniodawcę			
<b>Osoba do kontaktu ze strony Zleceniodawcy</b> (imię i nazwisko)			
<b>Telefon/fax/email</b>			
<b>Sposób odbioru sprawozdania z badań, faktury</b>			
<b>Przedmiot zlecenia</b>			
Badanie osadów ściekowych			
Inne (opisać)			
Badania do celu <small>(gdy Zleceniodawca wymaga podania NDS na sprawozdaniu, powinien przywołać i udostępnić dokument źródłowy z wartościami NDS)</small>			
Próbkę pobiera <b>Zleceniobiorca</b> (miejsce pobierania, adres, data)			
<b>Pobieranie próbek</b>			
<b>Próbkę pobiera Zleceniodawca</b>			
Metoda pobierania wg instrukcji przekazanej Zleceniodawcy <small>Instrukcja dotycząca sposobu pobierania próbek dostępna jest w Laboratorium i na stronie <a href="http://www.wobi.pl">www.wobi.pl</a></small>			
Pobieranie zgodnie z instrukcją		Inny sposób pobierania (opisać)	
Data, godz. pobrania próbki		Pobrał (imię, nazwisko)	
Miejsce pobierania, adres		Punkt pobierania (np. hałda, stos, taśma, zbiornik, przyzma, wirówka, suszarnia, samochód)	
Liczba pobranych próbek do zmieszania (dot. komunalnych osadów ściekowych)			
10 próbek – przy objętości osadu do 50 m <sup>3</sup>	15 próbek - przy objętości osadu od 50 m <sup>3</sup> do 100 <sup>3</sup>	30 próbek - przy objętości osadu powyżej 100 m <sup>3</sup>	Inna
Oznakowanie pojemników z próbkami nadane przez Zleceniodawcę			

<sup>1</sup> zlecenie zastępuje umowę

## Pobieranie próbek przez pracownika laboratorium

zakres pobierania	nr normy /procedury badawczej	cena netto, PLN (ceny wg Załącznika do Uchwały Zarządu Nr 76/2024 z dnia 11.12.2024 r.)	liczba zleconych próbek	realizacja (dane do faktury)
<sup>A</sup> Pobieranie osadów ściekowych, manualnie	PN-EN ISO 5667-13: 2011	<b>100,00</b>		

## Zakres badań

badana cecha ( <sup>A</sup> - akredytowana działalność laboratoryjna, „Laboratorium badawcze akredytowane przez PCA, Nr AB 415”)	akredytowany zakres pomiarowy (dolna i górna granica zakresu pomiarowego jest granicą oznaczania ilościowego wyznaczoną eksperymentalnie przez Laboratorium lub wskazaną w dokumencie odniesienia)	dokument odniesienia nr normy /procedury badawczej ( <sup>R</sup> - metoda referencyjna w obszarze regulowanym prawnie)	cena netto, PLN (ceny wg Załącznika do Uchwały Zarządu Nr 76/2024 z dnia 11.12.2024 r.)	liczba zleconych próbek (wstawić <sup>N</sup> , gdy wynik podany ma być z niepewnością)	realizacja (dane do faktury)
<sup>A</sup> pH w H <sub>2</sub> O	<b>4,0 - 10,0</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 10390:2022-09	<b>50,00</b>		
<sup>A</sup> Azot amonowy	<b>(0,02 - 10,0) %</b>	<sup>R</sup> PN-EN 14671:2007	<b>100,00</b>		
<sup>A</sup> Azot Kjeldahla	<b>(0,50 - 10,0) %</b>	<sup>R</sup> PN-EN 13342:2002	<b>170,00</b>		
<sup>A</sup> Suma zawartości azotu amonowego i aminowego (azot Kjeldahla)	<b>(0,50 - 10,0) %</b>	<sup>R</sup> PN-EN 16169:2012	<b>170,00</b>		
<sup>A</sup> Fosfor ogólny	<b>(0,060 - 5,00) %</b>	<sup>R</sup> PB-04 wyd. 3 z 22.08.2011 r. (spektrofotometrycznie)	<b>170,00</b>		
	<b>(0,060 - 5,00) %</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Wapń	<b>(1,25 - 12,5) %</b>	<sup>R</sup> PB-20 wyd. 2 z 25.08.2011 r. (FAAS)	<b>70,00</b>		
	<b>(1,25 - 12,5) %</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Magnez	<b>(0,12 - 1,25) %</b>	<sup>R</sup> PB-20 wyd. 2 z 25.08.2011 r. (FAAS)	<b>70,00</b>		
	<b>(0,12 - 1,25) %</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Ołów	<b>(12,5 - 200) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PB-16 wyd. 3 z 25.08.2011 r. (FAAS)	<b>70,00</b>		
	<b>(12,5 - 1500) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Chrom ogólny	<b>(25,0 - 400) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PB-16 wyd. 3 z 25.08.2011 r. (FAAS)	<b>70,00</b>		
	<b>(25,0 - 2500) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Cynk	<b>(250 - 4000) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PB-16 wyd. 3 z 25.08.2011 r. (FAAS)	<b>70,00</b>		
	<b>(250 - 5000) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Kadm	<b>(1,25 - 20,0) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PB-16 wyd. 3 z 25.08.2011 r. (FAAS)	<b>70,00</b>		
	<b>(1,25 - 50,0) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Miedź	<b>(50 - 600) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PB-16 wyd. 3 z 25.08.2011 r. (FAAS)	<b>70,00</b>		
	<b>(50 - 2000) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Nikiel	<b>(5,00 - 80,0) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PB-16 wyd. 3 z 25.08.2011 r. (FAAS)	<b>70,00</b>		
	<b>(5,00 - 500) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Rtęć	<b>(0,80 - 8,0) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PB-17 wyd. 3 z 25.08.2011 r. (CVAAS)	<b>70,00</b>		
	<b>(0,80 - 25,0) mg/kg</b>	<sup>R</sup> PN-EN ISO 22036:2024-07 (ICP-OES)	<b>70,00</b>		
<sup>A</sup> Sucha pozostałość	<b>(1,0 - 98,0) %</b>	<sup>R</sup> PN-EN 15934:2013-02	<b>120,00</b>		
<sup>A</sup> Zawartość wody	<b>(2,0 - 99,0) %</b>				
<sup>A</sup> Straty przy prażeniu suchej masy osadu	<b>(10,0 - 80,0) %</b>	<sup>R</sup> PN-EN 15935:2022-01 z wył. pkt 7.4, 8.2	<b>120,00</b>		

<sup>A</sup> Obecność bakterii z rodzaju Salmonella w 100 g osadu	-	<sup>R</sup> PB-18 wyd. 2 z 01.08.2014 r.	<b>550,00</b>		
<sup>A</sup> Wykrywanie obecności żywych jaj pasożytów jelitowych Ascaris sp., Toxocara sp., Trichuris sp.	-	<sup>R</sup> PB-19 wyd. 4 z 01.07.2022 r.	<b>480,00</b>		
<sup>A</sup> Liczba żywych jaj pasożytów jelitowych Ascaris sp., Toxocara sp., Trichuris sp.	≥10 szt./kg s.m.	<sup>R</sup> PB-19 wyd. 4 z 01.07.2022 r.			
<sup>NN</sup> Opadalność (osad czynny) <small>(NN – działalność nieakredytowana, niespełniająca wymagań normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018-02)</small>	-	PN-75/C-04616/03 Norma wycofana przez Polski Komitet Normalizacyjny (PKN)	<b>40,00</b>		
<sup>NN</sup> Zawiesina ogólna (osad czynny) <small>(NN - działalność nieakredytowana, niespełniająca wymagań normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018-02)</small>	-	PN-72/C-04559/02 Norma wycofana przez Polski Komitet Normalizacyjny (PKN)	<b>60,00</b>		
<sup>NN</sup> Indeks (osad czynny), metoda z obliczeń <small>(NN - działalność nieakredytowana, niespełniająca wymagań normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018-02)</small>	-	PN-75/C-04616/03 Norma wycofana przez Polski Komitet Normalizacyjny (PKN)	<b>100,00</b>		
<sup>NN</sup> Badanie mikroskopowe <small>(NN - działalność nieakredytowana, niespełniająca wymagań normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018-02)</small>	-	PB-29 wyd. 1 z 20.01.2011 r.	<b>60,00</b>		
<sup>NS</sup> Azot amonowy <small>(NS - działalność nieakredytowana, spełniająca wymagania normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018-02)</small>	<b>(0,02 - 10,0) %</b>	PN-ISO 5664:2002	<b>100,00</b>		
<sup>NS</sup> Azot Kjeldahla <small>(NS - działalność nieakredytowana, spełniająca wymagania normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018-02)</small>	<b>(0,50 - 10,0) %</b>	PN-EN 25663:2001	<b>170,00</b>		
<sup>NS</sup> Fosfor ogólny <small>(NS - działalność nieakredytowana, spełniająca wymagania normy PN-EN ISO/IEC 17025:2018-02)</small>	<b>(0,060 - 5,00) %</b>	PN-EN ISO 6878:2006 punkt 8 + Ap1:2010 + Ap2:2010	<b>170,00</b>		

<b>W przypadku kwoty zlecenia powyżej 2000 PLN (netto) może być udzielony rabat do 7 %.</b>			
<b>W przypadku zleceń rocznych na min 6 próbek może być udzielony rabat do 10 % (rabat naliczany jest przy realizacji każdej próbki.</b>			% udzielonego rabatu
<b>Pozostałości próbki po badaniach<sup>2</sup>:</b>	<b>1) przekazać Zleceniodawcy</b>	<b>2) usunąć w laboratorium</b>	
<b>Na sprawozdaniu podać NDS-y udostępnione przez Zleceniodawcę i wyniki z niepewnością, jeżeli niepewność jest istotna dla ważności lub zastosowania wyniku</b>			<b>(tak/nie)</b>
<p><b>Uwaga:</b> w przypadku uzyskania rezultatu badania w obszarze regulowanym nie zawierającego się w akredytowanym zakresie pomiarowym, Laboratorium przedstawi w sprawozdaniu z badań informację o uzyskanym rezultacie badania z powołaniem się na posiadaną akredytację w formie: „&lt; dolnej granicy akredytowanego zakresu pomiarowego” lub „&gt; górnej granicy akredytowanego zakresu pomiarowego”.</p> <p>Rezultat badania zostanie bezpośrednio powiązany z informacją: [wartość dolnej/górnej granicy akredytowanego zakresu pomiarowego ± rozszerzona niepewność pomiaru tej wartości] jednostka miary (jeśli dotyczy)</p> <p><b>PRZYKŁAD:</b> <b>akredytowany zakres pomiarowy (1,00 – 100) %</b> <b>rezultat badania: &lt; 1,00 [1,00 ± 0,10] % lub</b> <b>rezultat badania: &gt; 100 [100 ± 10] %</b></p>			
<b>Stwierdzenie zgodności z wymaganiem/specyfikacją</b> <small>(jeśli tak, uzgodnienia Zleceniobiorca/Zleceniodawca oraz zasadę podejmowania decyzji opisać i dołączyć do zlecenia. Zasada podejmowania decyzji może być określona np. w przepisie prawnym, w dokumencie normatywnym, może być podana przez klienta, lub może być wybrana z ILAC-G8:09/2019 dokumentu dostępnego na <a href="http://www.wobi.pl">www.wobi.pl</a>)</small>			
W przypadku uzyskania rezultatu badania, gdy Laboratorium jest zobowiązane do przedstawienia stwierdzenia zgodności wyniku badania z wymaganiem / specyfikacją, czynność ta będzie realizowana i raportowana w ramach opinii i interpretacji oraz będzie bazować na uzyskanym rezultacie badania i jego interpolacji w odniesieniu do odpowiednio dolnej / górnej granicy akredytowanego zakresu pomiarowego.			<b>(tak/nie)</b>
W przypadku otrzymania wartości powyżej górnego zakresu pomiarowego wynik raportować jako nieakredytowany			<b>(tak/nie)</b>
<b>Klauzula zgody i informacyjna</b>			
<p>1) Zgodnie z art.6 ust.1 lit. a ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016), wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb realizacji zlecenia wykonania badań.</p> <p>2) Zgodnie z art. 13 ust. 1–2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27.04.2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia Dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119, s. 1 z późn. zm.) – dalej RODO – informujemy, że:</p> <p>a) “Wodociągi Białostockie” Spółka z o.o. w Białymstoku ul. Młynowa 52/1 jest administratorem danych osobowych.</p> <p>b) Kontakt z Inspektorem Ochrony Danych, powołanym przez Przedsiębiorstwo: adres email: rodo@wobi.pl, iod@wobi.pl.</p> <p>c) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą:</p> <p>- na podstawie Art. 6 ust. 1 lit. b ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r potrzeb realizacji wniosku albo umowy.</p> <p>- na podstawie Art. 6 ust. 1 lit. c ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 w celu świadczenia usług wynikających z Umowy Spółki oraz powszechnie obowiązujących przepisów prawa w tym w szczególności ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu</p>			

- ścieków (Dz. U. 2023. 537 t.j. z późn. zm.) na podstawie Art. 6 ust. 1 lit. f ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 w celu marketingu własnych produktów i usług a także dochodzenia roszczeń z tytułu prowadzonej działalności gospodarczej.
- na podstawie Art. 6 ust. 1 lit. f ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 w celu określenia osób uprawnionych do reprezentacji podmiotu z którym Wodociągi Białostockie sp. z o.o. zawiera Umowę oraz zakresu takiego umocowania a w konsekwencji możliwości zawarcia Umowy oraz jej ważności
- na podstawie Art. 6 ust. 1 lit. f ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 w celu realizacji bieżącego kontaktu, związanego z zawieraniem Umowy, z podmiotem na rzecz którego Pan/Pani działa związana/związany stosunkiem pracy lub umową cywilnoprawną.
- d) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres wymagany przepisami prawa, chyba że niezbędny będzie dłuższy okres przetwarzania np. z uwagi na obowiązki archiwizacyjne, dochodzenie lub obronę roszczeń.
- e) Odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą wyłącznie podmioty uprawnione do uzyskania danych osobowych na podstawie przepisów prawa oraz podmioty współpracujące w zakresie realizacji wniosku albo umowy.
- f) Pani/Panu przysługuje prawo do żądania od administratora dostępu do danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo do wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania, prawo do przenoszenia danych, prawo do cofnięcia zgody w dowolnym momencie.
- g) Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego – Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa,
- h) Podanie danych osobowych jest obligatoryjne w oparciu o przepisy prawa a w pozostałym zakresie jest dobrowolne.
- i) Wykonawca\* zobowiązuje się poinformować osoby fizyczne nie podpisujące niniejszej umowy o treści niniejszych postanowień.
- \*dotyczy również Zamawiającego – jako kontrahenta Spółki.

**Należność za wykonane badania** zostanie naliczona wg obowiązującego cennika.

**Zleceniodawca** ureguje należność przelewem po otrzymaniu faktury w terminie i na rachunek w niej wskazany lub gotówką w kasie **Zleceniobiorcy** w Białymstoku, przy ul. Młynowej 52/1.

**Zleceniobiorca** zobowiązuje się wykonać badanie zgodnie z przyjętym zleceniem.

**Zleceniobiorca** umożliwia Zleceniodawcy dostęp do odpowiednich obszarów laboratorium w celu uczestniczenia, w charakterze świadka, w badaniach jego próbki.

**Zleceniobiorca** ponosi odpowiedzialność za wszystkie informacje przedstawione w sprawozdaniu, poza informacjami dostarczonymi przez **Zleceniodawcę**. Dane pozyskane od **Zleceniodawcy** mogą wpływać na ważność wyników. Dane pozyskane od Zleceniodawcy są identyfikowane podczas raportowania wyników.

W przypadku, gdy próbkę pobiera i dostarcza **Zleceniodawca**, **Zleceniobiorca** nie ponosi odpowiedzialności za pobieranie i transportowanie, a otrzymane wyniki odnoszą się do otrzymanej próbki.

Zleceniodawca ma prawo **złożenia skargi** związanej ze sposobem realizacji zlecenia, instrukcja dotycząca sposobu rozpatrywania skargi dostępna jest w laboratorium i na stronie [www.wobi.pl](http://www.wobi.pl).

Laboratorium zapewnia bezstronność i poufność zgodnie z obowiązującą polityką.

<b>Termin wykonania badania</b>		<b>Inne szczegółowe uzgodnienia lub uwagi</b>	
---------------------------------	--	---	--

<b>Zlecam usługę zgodnie z w/w ustaleniami</b> (data i podpis Zleceniodawcy)	<b>Przyjmuję zlecenie do realizacji</b> (data i podpis Zleceniobiorcy)
---	---

<b>Wypełnia LBŚ</b>	Data, godz. dostarczenia próbki		Nr protokołu pobrania	
	Stan próbki	Bez zastrzeżeń	Objętość/masa próbki	
		Zastrzeżenia (opisać)		
		Schłodzenie tak/nie		
	Pojemnik	LBŚ	Nr próbki nadany w LBŚ	
		Zleceniodawcy		
	Próbkę dostarczył (nazwisko, podpis)		Próbkę przyjęto do badania	
Podpis osoby rejestrującej		Odstępstwa od w/w uzgodnień		

Prace zakończono .....